

Рамочная конвенция
по защите морской среды
Каспийского моря



Distr.: General
Сентябрь 2022 года
Русский
Original: English

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН
Шестая сессия
19–21 октября 2022 года, Баку, Азербайджан

Круг ведения Национальных офисов/сотрудников по взаимосвязи с Конвенцией (НОВК/НСВК)

(Записка временного Секретариата)

Введение

Стратегическая программа действий Конвенции (СПДК), принятая Конференцией Сторон Тегеранской конвенции в ходе своей второй сессии, Тегеран, 10–12 ноября 2008 года, призвала Стороны «в рамках своего правительства назначить одного или более координаторов, ответственных за реализацию СПДК и прочих вопросов, относящихся к выполнению Конвенции на национальном уровне, таких как подготовка и реализация протоколов, контакты и сотрудничество с донорскими агентствами и другими партнерами».

В соответствии с данной рекомендацией и после обсуждения необходимости организации поддержки деятельности Секретариата Конвенции на национальном уровне, КС-2 постановила, а все последующие сессии КС пришли к согласию о включении в Программу работы Конвенции указание на Национальные офисы по взаимосвязи с конвенцией / Национальных сотрудников по взаимосвязи с конвенцией (НОВК/НСВК) и поддержки для их оперативной сети.

НОВК/НСВК, с момента назначения своими правительствами посредством контрактов с (временным) Секретариатом, играют важную катализирующую и вспомогательную роль в мобилизации внутренней деятельности и оказании содействия в осуществлении Конвенции и разработки протоколов к ней, а также предоставляя информационную и консультационную поддержку (временному) Секретариату конвенции по вопросам, вызывающим заинтересованность их стран.

В ходе подготовки к КС-6, к которой будет обращена просьба завершить и утвердить организационную структуру, связанную с учреждением на региональной основе рабочего процесса Конвенции, представители Договаривающихся Сторон на втором заседании Подготовительного комитета в Баку, Азербайджан, 31 мая – 3 июня 2015 года, выразили единодушное пожелание продлить функционирование сети НОВК/НСВК и обратились с просьбой к (временному) Секретариату подготовить и предложить Круг ведения в целях управления сетью для рассмотрения и одобрения на КС-6.

На третьем заседании Подготовительного комитета к КС-6 в Баку, Азербайджан, 10–11 ноября 2015 года, представители Договаривающихся Сторон рассмотрели и предложили поправки к тексту проекта Круга ведения, подготовленного (временным) Секретариатом. Также они обратились к (временному) Секретариату с просьбой завершить подготовку текста Круга ведения и представить его для рассмотрения и принятия на КС-6.

В ходе четвертого заседания Подготовительного комитета в Женеве, Швейцария, 7–10 ноября 2016 года, были внесены и интегрированы дальнейшие предложения.

В ходе пятого заседания Подготовительного комитета в Женеве, Швейцария, 13–17 ноября 2018 года, Стороны согласовали Круг ведения НОВК/НСВК для представления и принятия в ходе КС-6.

Предлагаемые меры

Конференция Сторон может пожелать:

Одобрить Круг ведения Национальных офисов по взаимосвязи с конвенцией / Национальных сотрудников по взаимосвязи с конвенцией, в том виде, как он представлен ниже, и обратиться к Секретариату и НОВК/НСВК регулярно осуществлять оценку деятельности данной структуры и представлять отчеты о ней КС.

**Национальные офисы по взаимосвязи с конвенцией /
Национальные сотрудники по взаимосвязи с конвенцией**

Круг ведения

Исходя из практики и накопленного опыта Национальные офисы по взаимосвязи с конвенцией / Национальные сотрудники по взаимосвязи с конвенцией будут (продолжать):

- оказывать поддержку и содействие Секретариату конвенции в осуществлении его функций в соответствии с пунктом 4 статьи 23 Конвенции;
 - оказывать поддержку и содействие национальному координатору в исполнении его/ее функций и обязанностей, включая активное участие в подготовке национальных докладов по Тегеранской конвенции;
 - оказывать содействие при разработке и реализации национальных планов действий по Тегеранской конвенции;
 - содействовать, собирать и анализировать информацию о планируемых или уже реализуемых действиях, осуществляемых в рамках программных документов правительств, местных органов власти, частного сектора и сообществ, и направленных на защиту морской среды Каспийского моря;
 - осуществлять содействие национальному координатору в процессе разработки, принятия, подписания, ратификации и реализации протоколов к Конвенции;
 - предоставлять организационное и техническое содействие национальному координатору в процессе привлечения дополнительных ресурсов для реализации процесса Конвенции;
 - проводить рассмотрение документов Конвенции и протоколов к ней и предоставлять комментарии к ним;
 - содействовать в организации мероприятий, имеющих отношение к реализации соответствующих Программ работы Тегеранской конвенции;
 - оказывать поддержку и поощрение растущему вовлечению гражданского общества в процесс Тегеранской конвенции, включая содействие в организации и проведении празднования Дня Каспийского моря и представление соответствующей отчетности в Секретариат Конвенции;
 - оказывать содействие в выявлении, хранении и обмене информацией, относящейся к работе Секретариата Конвенции;
 - оказывать содействие в определении и вовлечении национальных учреждений и экспертов для осуществления различных задач, связанных с реализацией Конвенции и протоколов к ней;
 - поощрять вовлечение заинтересованных сторон и частного сектора, в особенности нефтяной и газовой отраслей промышленности, в процесс Тегеранской конвенции;
 - осуществлять деятельность, относящуюся к информированию о Конвенции, и обеспечивать национальные вклады в соответствующие доклады и публикации Конвенции;
- Способствовать сохранению и регулярному обновлению информации в Каспийском экологическом информационном центре.

Вовлечение Национальных офисов по взаимосвязи с Конвенцией / Национальных сотрудников по взаимосвязи с Конвенцией будет (продолжено) на основе назначения их правительствами и будет отражено в контракте, заключенном между Исполнительным секретарем Конвенции с ними или учреждением/субъектом, в котором они работают. В контракте будут закреплены выше обозначенные задачи и обязанности, а также будет указано, что

Национальные офисы по взаимосвязи с Конвенцией / Национальные сотрудники по взаимосвязи с Конвенцией будут (продолжать) предоставлять отчеты о своей работе и нести за нее ответственность перед Секретариатом Тегеранской конвенции и своим национальным правительством, в частности, национальным координатором. Размер вознаграждений, выплачиваемых НОВК/НСВК, будет определен КС, а их назначение и вознаграждение будут включены в Программу работы Конвенции.